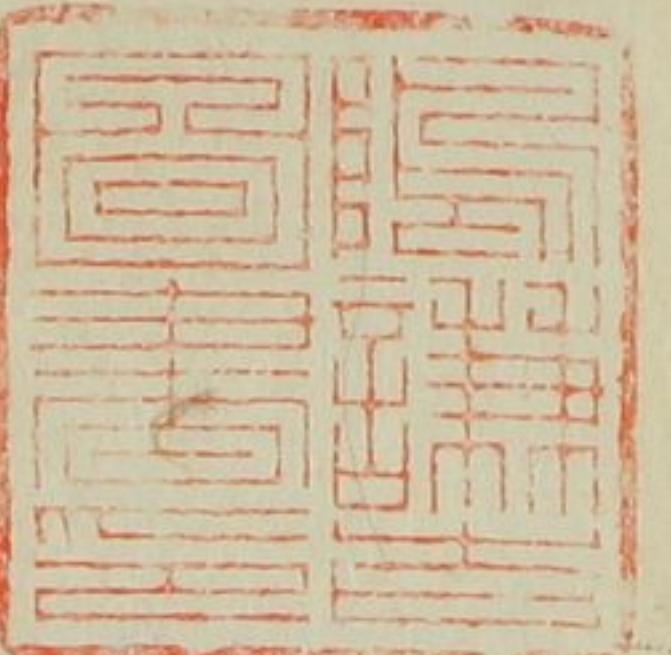


岱海堂文集

初編
自七至八

特別
14
1919
785

0 1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11 12 13 14 15 16 17 18 19 20 21 22 23 24 25 26 27 28 29 30 31 32 33 34 35 36 37 38 39 40 41 42 43 44 45 46 47 48 49 50 51 52 53 54 55 56 57 58 59 60 61 62 63 64 65 66 67 68 69 70 71 72 73 74 75 76 77 78 79 80 81 82 83 84 85 86 87 88 89 90 91 92 93 94 95 96 97 98 99 100



岱海堂文集初編卷之七

越后

市島肅文敬季著

姪 處德大美輯校

記

南山亭記

家大人終焉之亭依然廿有八年于茲亭者明和六年大人命宗子德使衆工人訖其功其地則一之別業而後大人剗賜第三男諱其後圃也蓋自有亭而六年甲午年秋七月晦家嚴壽六十二歲而逝十有



九年丁未年夏四月十三日家慈壽七十歲而逝先是月餘春二月廿九日諄年四十八歲而歿以罔亂子故伯氏委其祀于末弟傑肅文也自受委已十年矣一夕謁伯氏問起居從容誦所近爲之小文伯氏聽之稱善輒謂曰昔先君子肥遜之居雖吾奉命而觴南山于亭扁遊仙于其樓以記焉斯聊采錄先人在時侍坐左右而所視聽耳爾來吾雖不肖奉揚其孫謀家聲著聞內貲于官于窮民而拜爵一級秩則斗食呂下是雖微者微也國朝之制黎庶

所難覩覩然而吾家本枝蕃昌夙帙絲緜焉五年前鄉回祿之厄大凡皆離其災然南山亭巖若存焉豈不天幸邪且夫余之新造居牆屋弘毅剉削精密輪奐之頌弗啻奇麗冠絕於鄉至若被輕騎肥飲醇食膳數百帙之書足以樂天年矣私祿之田絕長續短方數十里足以賑九族故舊矣子弟問安貴賤輻輳焉是誰之賜也先人之種德矣哉於以欲復貿易于艱險千里而一侍膝下可得乎亦慨焉亭之小嘗不足供其燕燕而何及汝肅文其撮余意以記焉已而

竊寄目凝思顧所記焉亭樓之端正園林川瀆之奇古遠山幽谷之怪特田疇之衍沃於其間鯢齒鮀背之倚樓欄鼓琴圍棋之閒然於亭椿萱並在焉而兒孫彩衣相戲於前鶯之囀焉螢之流焉月之明焉雪之清焉莫不皆悉具於伯氏之記矣肅文也黃口亦曷言謹記伯氏至意之什一而閣筆詩曰樂只君子保艾爾後南山之謂矣哉

白雪樓記

芝田者沃野山海之交而都城端麗物產豐饒因而

貿易最商牛是以云越後州內諸都莫爭美焉者果然耳市井率若方卦雖豪商賈肆店外莫餘地哉兄士愷處於所謂立街者而廢著三十年矣兄嘗有謂也曰國朝之制世官世祿故雖黎庶有奇志夫何攀焉已則素封采素封者方今努力攸可以致吾唾手取焉蓋貨殖之謂哉今也其志業遂焉先是紀西益宅廣袤倍舊新居成矣乃懸一扁於後是曰白雪樓竒工擢于數仞然而樓下松十餘株磊砢自若而已東牆外華表跨巷首巷南丁稻荷祠而如

西一郭舉部伍衢也東南隱栖在曰一朝齋大乘飛
遯弗凡又俟之離固在曰清水谷諸侯使者莫詫焉
者輒樓面二佳境然而東奧山吐雲於翠微揚目則
羽嶽絕特雪早皚皚又一窓通北溟氣以闢鯤及鵬
焉昔者于鱗氏有白雪樓不知其與斯樓之望何如
也今茲丁巳秋九月望肅文會脫塵事而謁焉兄喜
而使僮掃樓然與俱登一瞬千里夕麗可愛卽促萬
街仲氏仲氏造而兄弟共三人眺望不啻倚欄而觀
舉手指拊髀以語開口咲已而又使僮秉燭然嘗甘

食膳醉飽委枕以假卧有之哉無聲之樂無體之禮
少焉月攀松杪夾氣塞中天忽然如入於翠壺焉乙
卯年不登越春二月兄請于廳私因以賑窮戶於是
乎自戶首踰街長級比老人尚兼戶首爾來大夫行
街衢則必駕下而入亭或上樓亦凡之榮哉斯樓上
奉觴于士大夫以仰風采中與親戚州黨共優游下
奚梗噫官祿者則國有制不可以致焉迄安於此麗
區而樂彼六義焉時置酒于樓以擣藻則曷讓于鱗

氏爲公私雖鞅掌一唱一和亢郢篇則白雪之名弗虛焉

水原府廳後園稻荷祀記

水原府廳後園築培壟以處神宇此云稻荷賜其立像鶴髮翁紓徐荷禾扉前白狐踞踞相對神不欲牛羊雞豚之牲嗜豆飯油味儉而便哉國此祠最多多或人曰神能使賤者貴貧者富乞諸神有道但以孝悌忠信而已矣至大焉者則令濁世清凶歲稔莫水火饑饉疫癘冤獄盜賊逆亂之虞焉乞諸神有術亦

祗以禮樂刑政而已矣得其道術則雖生涯不逃華表神恒親之弗得其道術則雖日獻奇麗於堂以誑耀媚拜焉神恒疎之可崇哉神粗合古先哲王之意矣欲審神之濫觴者聽諸閭黎鎮護氏輒此祠之廟祝也昨年廢古堂營新堂南面方不出三四間端正可愛仰連山俯壘渠有碑爲杉原常陸樹焉常陸雖陪臣昔在大阪之役有戰功以恭受國家

之賞牘矣所謂上杉氏之爪牙也古樹鬱鬱新卉葱葱庇碑廬祠盛夏可臨水中秋可坐月玄冬可

賞雪仲春初午則有事於祠粵六街三市燈燦然照前夜徹旦鄉人喧闐焉逸民逍遙焉官之諸貴優游焉可敬哉此祠四告好景自然之妙有神與士庶俱而弗衰威靈千載俾不善人窮善人達是以稻荷之字不虛有年焉黎庶悅豫矣寬政十年二月丙午下条市島肅文聊弄筆以記之

市隱齋記

水原樹帘於軒者四家其三南嚮其一北嚮者安永十年十月某日我伯氏金華爲其弟大柏肆矣板屋

十間酒庫二十間主人偃蹇其間日日對飲徒有冠竹皮立飲者有屠販漁獵輩羅列於胡牀而碩斗斛有賣藥老提壺有一婦人沽酒而令夫盟鬼神有青眼依爐者有葛巾坐飲者有散髮卧席者亡慮草芥窮顯矣雖是皆非昔時偉品也粗有醉態可抗焉者不耐寒暑而飲者不耐喜怒而飲者相對舉白談幽勝且詰桑麻者箕倨而痛飲而罵人者揮囊去者探囊誇者醉而謠者抃躍者主人晨觀其人物之殊昏聽其誼囂之異因而自號市隱齋其意謂古有欲不

顯而顯者原憲顯環堵東方朔顯朝廷嚴子陵顯澤
韓伯休顯市非翅顯其時顯後世若然不可殫記亢
倉子有言隱之爲義有可爲也莫可爲者也有可用
也莫可用者也子以又自立九隱之級夫追杜康業
而不專者一隱取白圭術而不多欲者二隱學六經
而不僞者三隱論老莊而不無爲者四隱作爲文章
而不好名者五隱慕豪華而億敝廬者六隱醞釀而
不嗜之者七隱買黠奴而不敢爲俠者八隱樂承平
而不仕者九隱蓋大隱隱市朝之類歟區區酒肆無

可記輒叙斯言以爲記于昔天明七年八月庚戌

石假池記

有鑿石作小池形者邦俗謂之夏川余意其稱未當
何者水無潺湲之貌又莫云爲石質矣會涉獵宋文
得蘇洵木假山記記言曰愛漂沈汨沒之木根其似
山也由是觀之謂之石假池亦可也壬子火災後滿
庭不毛焚土不能毓樹赤難雖此君焉暫移而慰瘠
情或人曰若而庭置石假池可也余策亦同出意於
是物色之於都會而片金化爲石焉輒越前產其質

脆而滑其色縹而潤橫六尺縱三尺水之積五六斗清瑩可愛而選石之崖峭巖窟山形者作二小島攢蹙累積繁青綠白松梅箭條躡躅花赤蔓草莓苔皆盡具焉汪洋突兀畧如海島粉蝶翔於此則餘鸞鳳游道遙遨遊奚讓鵬鯤之大爲當此之時扇風催潮汐芥舟渡波濤藉令懸虱若車輪熟視有年千此而尺寸千里坐自得於蓬瀛萬里之勝孰使人樂山水而慕仁智者非茲石假池也歟

兄弟四人游山郵記

秋九月廿一日伯氏金華翁還自信之諺訪彌駕疾于其國醫往復半歲于此同月廿三日芝田二仲氏來謁焉總兄弟五人欣然相語自平晝至夜半翌廿四日晏朝二仲氏訪市隱齋而相其新築連機水碓轔車未作乃伴其主人總三仲氏屐泥淳又訪僕之居卽邀之而相坐共了一壺酒皆曰可郊行以逍遙於是總兄弟四人徐步經小大三橋而無爲信寺也仰之鎰簧仔于木瓦于寺宇者五六人跏趺其崛吻

而不疑焉。東踏於茶圃，百許步而往往殘禾垂穎，忽乎出驛路。所謂中島亭，茶店酒爐夾梁，長福寺據水涯。先是初秋七月八日，亭有火而祇樹所擁之瑠璃堂，亦爲祝融氏被笄吞焉。可惜焚迹餘焚林，四壁新屋拮据既訖，功白雪兄曰：「今日興發不用意徑跋涉林泉，而襲山郵罷，則佗日悔之迺出一丘而望東南，越之所奇之五峯攢頭，審珠捧天，菱巒結根，百里幽邃，竊窺窪偕著巾振衣行，問方歛稼夫萬街兄云：吾少壯履歷此山麓，熟水草險易，如探囊，遂入大谷內郵。」

又云：郵民久松者，昔竹馬友蓋隙駒三十年焉耳。行詰謹謹到官島郵，郵有四達岐路，東則金谷道，在昔諸侯方伯連帥述職錯轂之驛，古松臚列夾道，西到大室，自半道而南通郵松北者，所從來之水原時正亭午，白雪兄欲直底郵杉，而一瞰溫泉所湧出，尚遠，傑肅文行不堪脚疾難之，且杖頭乏錢，腰間無饌盒，皆稍稍飢，市隱兄大言曰：「達人焉往而窮官下郵地藏院，且里正某及鋸匠者皆不佞，所故舊投焉，則可倒屣而辨飲食，肩輿匹馬，亦唯所命。」然而畧郵杉

何憂之有。若夫不得意，則安步以當車，晚食以當肉也。聿偕甘從東轉官下，蒞之翠巒垂丹薜，漸入佳境。郵有山，山有八幡宮，雖陝小，剷削盡矣。乃面谿而共箕倨，吹煙二三管而起徘徊，聽鶯鶯太弗似春轉降。而復東行數百武，忽失路，有嫗販薪於水原而還，曰：「迹地藏院者，則可北卽詣焉。」岑寂可愛，院亦新而健。椎咸殫具然，一苾芻在焉，市隱兄怪問諸老闍曰：「今朝聞士揮錫，諸杜多舉持鉢，從去矣。」然者取方丈茶菓，曰：「扃鑄不可犯，然者孰爾？」鑽具提爾飲具，輒缺

盤，汚茗色若漆，不耐潤吻，聊弄煙筒。已於是興衰莫言，郵杉者不遑訪里，正等互促歸，乃予數十錢于闔而去。闔懇指，慙逕迷而迫寒林。有僧梅鶯者，碣巒水齋其墓，退而得路，出澤邊。澤秋涸，崔嵬者過相圍。峽岬者帥樹而蟠於澤中，想春水之嘗美矣。寵暎彌深，行二町許而到原郵。郵童二三及一白犬行前，而觀一壞。昔耘夫善三郎者，得三昧而死，空焉云意者。其子孫彫碑陰以傳之也。當是之時，西風飛木葉，返景山色荒。迺沿川流下，爲馬牽者屢避路，漸過次走郵。

郊東西二落而又西步步橫山。郊與外城爲鄰。其間容二瀨。東瀨草茫茫。西瀨水漭漭。以瀨通於水原。麻禁殺之令如束溼。故水禽棲至就中鶴鳬最夥。鼓翅搏水也。尋尺或刷羽收翼。或隨風泛濫。咬咬好音。采采麗質。誰不躊躇焉。亦一觀哉。外城有伯氏別莊。在迺入焉。容與頃之出晚。還於水原。伯氏弗知其所遊。驚喜輒謂曰。吁。兄弟可相樂矣。人生幾何也。况二弟離羣而索居。皆相萃也。實難矣。予昔與公野弟探其地。山川而心欲再游。而後弟亾。予亦罹目疾。于

今追惋。今日予雖不與弟等偕行。豈勿心關其樂邪。云末弟肅文嗟歎焉。聿記之。

游新津秋葉山記

京師山川秀麗。莫不往焉。而佳。是以往往都人。士委身。兜子。放浪自如。余昔觀之熟。竊謂越後雖邊僻。於山水不爲乏。獲此勝具。而探奇也。遂擲銀二枚。獲之。然家事鞅掌。弗得放意。今茲寬政戊午春三月下完。適脫塵冗。而向西。二力舁兜子。餘胥齋。食具。由郊出。月墳。經七島。關屋二落。至小川原。叢祠有一大櫻樹。

下而賭之實可蔽數牛名不虛樹矣乃就兜子行可
一里逼阿河舡步則下里邱也舟已櫓出販子羨此
馬數索于渭率一索三五頭駢者最多男女五六輩
稍稍萃乃膠兜子於沙三二吹烟而舟至舟人皆屬
岸岸人將屬舟津人云先馬可然而人馬共濟焉數
百步而土民修標塲錦畚不可犯焉扛夫取疾昇野
逕頃之跨馬者歪過物色之吾友士栗也忽乎不能
廁一言可憾士栗以鑿馳人之危奈之何亦一路之
風馬牛也既而至新津邑支兜子於桂某衢前其族

人若奇之者因問山途曰自邑末祠宇左溢東行則
我家所有之秋葉山祠祠傍大悲閣閣下別莊莊中
二庄僕在可入而吃茶扛夫云欲便途出沸井曰峽
梗澀人可轎不可卽唯而行巒形參差喬松森列可
畫焉遙異華表之臼到輒石造也而磴道岩崿聳峯
宇絕麗經營奇古加之嵐氣清烈春雲輪菌幾如挺
身於仙區處處兒女子嬉遊樹間目西北沙阜界滄
溟飛帆若扇乃出大悲閣岑寂不見人徐下而入所
謂別莊二老奴欣然排戶障庭憑山作小山憑溪爲

小溪山石雅窟，溪樹妍鬱。有古藤一株，花未措置，可亦賞焉。老奴供芬盤，給茶孟，因命食具于餘胥而居半晌。許邑人挈酒壺，或抱蘭席過莊前，余與一老奴詣扛夫復問出沸井橋是乎？非乎？老奴曰：空轎何不可之有？且夫與常途遐邇爲弓弦焉，行矣！儻行前辭之不聽焉。與共出，古杉矗立斯須，而履松根數百武，北得一頂焉。曰覽晴踞而望，田疇綺織，津流練光，草肥水美，聚落棋置，綿亘數十里之際，一雙瞬目，略如披設色輿地圖於几前。爰禿揭與城雉者燕，是黑能

齧了，掬針者歟。本邦一種之肉僧，與竿濫甚焉。避焉步，步東右崖樹，翁鬱而有淵，大可一頃，灝灝汪汪。此淵在華表前，而潺湲則形容神區也。十倍于舊矣。惜矣！俄頃愛太子山顯突兀，大麓迄覽晴莫一樹蘖。此匪湘君之有何由而觸祖龍氏之赫怒？老奴曰：所指之江堤，歲歲爲秋水所毀，不土豚竹落翅。半山雖荆棘遭役使，無聊生，卽振衣攀躋焉，越奧之諸嶺，嶙峋環匝。阿河屈伸百里，舟槎若矢，遼現奔流滾滾之勢，又奇觀哉！久之下，革履爲塊礫所陷，脚不支，殆突脣者。

數餘胥屢拔救之乃棄履而鞭趾走下_レ上_レ幾惡臭撲鼻漸至沸井井中有經尋許藁輪輪中沸水渟濁恰若龕下焚一車薪人曲踊其側則沸勢激揚輪邊著石漆日二斗山上有祠一蓋處井之神與相傳雨夕過沸井者必覩美女紡績不知何物鬼嬪衛此貨穴其佗穿鑿山腰而汲石漆不可勝訾柄目木鄭真柄某者獨擅其利此可匹敵蜀丹穴矣又有火井焰之奇甚余嘗睹之故不造老奴告別退乃探麓逕采獻女子顧目若闐余者是苦弗似宋玉東家之子迺上

兜子入小里不問其名直突出有川以索舟濟焉甚速杠夫云返自驛路余可之卽左柄目木過一二郵有一小鹵簿稍稍迫兩肩匱函者一人尋前列練士五然而一丈夫體貌豐偉美衣服冠竹皮威儀赳赳俊麗之僕卒三人履奚一人擎鎗一而空轎一昇夫四人驪駒一執鞍夫二人騎裝甚華最後蒼頭携僕凡十許輩一行匪匪翼翼吾儕憊目爲之復張不知厥何人也漫造阿河舟在向港因憇茆店沽酒勞杠夫少焉舟來卽上焉渡子稱村上大夫行裝不審蓑

爾陪臣尚能潤步而余兒子文路傍若乃千乘萬騎則此長物處何地哉夫已屬陸入分田亭一魚者由舟中附來喋喋行詰軼百津郵而辭先至塔婆茶店前扛夫目酒甕復憇率一語一太白天色正曛乃促扛夫亦復由郊還於家余雖未歷覽遠州秋葉山神區之本相也今日游此山而其望已足矣因記之以佗日當游遠州者詰意景象互有優劣亦可以爲樂也雖京師山川秀麗以藉口者與俱游此山則必自失而瞠若乎後矣

浴游城墻記

繫沿北溟距越二千里原隰江河阪嶽棧關溪谷起伏厥間大小國附庸邑一龍一蛇謁伸焉而但馬州有溫泉在城墻縣蓋匹神瀵昔余病而不起三年起而貿易京暨大阪六年由二都至城墻有四道曰山城路曰攝津路曰播磨路曰丹後路皆四五百許里甲辰歲余委肩輿發攝津路於大阪凌轢山陵岑巖湍泉闊澤而到城墻居廿一日而歸路跋涉所謂丹後之天橋立及瑟瀆鼓瀆者忽若擲杖於葛陂而腠

理莫疾，肌膚無疥。三年乃以爲曠日離久者，誕謂生仙骨，能笞鬼，亦平手。因丙午年又委肩輿，發山城路於京師，經丹波之龜山福智二城，過大江山麓，出徂馬之出石城，而到城堵居四十有二日，而歸途霄略所謂播之廣峯姬城明石高沙及銀山石殿許多諸名區，爾來適五年矣。念其奇寤寐妄說此之四道，操毫素，呂賦者，善橐而入，攜載而還，其所臆記，冒綮猶恍惚然，不可詳臻。城墻之有無，則浴游日久矣，粗言厥略，板屋數百軒，夾川鱗次，其豪井筒大津輩廈屋。

層樓而鼎食，別業田澤以畜，僅產其所，無池亭山莊以貸客，恣其所居，余旅次於下鶴，其亦非目巧之室。右數十步而醫香修德所賞之新泉，洋洋溢清瑩可含而熱烈不可妄掬，架巖枕川中分之而遞下帷于一方，以部貴賤，有泉老一人，泉婢三人，泉老畜婢，俾婢守泉宇，婢司豪客，日三使焉，洒埽而辨，履屐若夫，有暴客狂兒也。婢撻泉扉大叫，僉聳懼，旁有瘡泉浴新泉而癰疽決潰者，浴之遄瘳，南列店販輕產，乍曝纖柳，以作籬篋，乍彩麥莖以爲玩好，行久之上街有御

泉不知何等

帝王浴焉性溫柔宜耆老有漫

佗泉二壺不聽所以顏清濁爲涇渭而由湫隘躡丘
垤數百武而至瑠璃堂是所以奇泉也後有山杉木
碩大根柢鬱結大悲閣在於巔衲子數頭食焉下而
墮行有鴻泉昔鴻帶枯矢失其羣匹而落浴之而
得南蜚乃還一浴而午食有喚阿殿者此鬻漿燉淮
南也鬻湯餘鬻河漏鬻醴鬻果魚者燔鱠於熾爐樵
堁揷蘋於薪蕪刷羽擊鮮唯其所嗜既飫而黑甜者
狡兒醉客鼓耳建幕寤也毀方而瓦合袒裼而論握

粟而筮禎祥妖孽猶著龜占乃相鄰北出若干屋而
駟廬在山轎負擔束牘之蚤晏唯錢其數十廬間稼
穡樹藝紡績織紝三代之遺訓往往存乃復橋至虹
步有古碑字字玷滅不可讀土人曰平氏騎將越中
盛繼之墓矣是航海之敗潛匿于此遂爲賴朝購獲
其元也可惜矣已而回履數十家有山徑徑振衣躋
處處松柏匪茆宮遂拾絕巔而聘望滄溟碧一闊天
渺漫漫布帆如鷺過隱岐州同侶曰聞天清朗則賭
北高麗也余卽騎巨石數瞬而果有物焉佗人不得

彷彿焉獨逞意而下忽失古逕，荆榛蒙鬱直豨突而還，夸于衆俄爾。泉婢來譙曰：「子放遊過度，屢失泉期，一再者可，㠯往者不可赦。」卽遠曳屐走泉浴，友怪其暴黧黑，聽其故而大嗤，輒舉瀑器以下泉于余，背腰而余報之亦復爾。有帶囊裨以圍疝者，有跨泉馬以攻痔者，泉酷熱也。拳戶孽婢卽通前流，亦冷也。排泉口厭浴而還，一菜羹一炙魚，夕膳具若夫間也。學博依以安誅，學操縵以安絃，而倦也。六博爭道，三絃競曲，婦女亦朴節能謳此云。薩風于以諸客烏合，畫以

接夜明發禱食而浴，而又朝食。日三泉四餐，尚期期弗禁枵腹，是以骨髓滋理。一日與浴友數輩借游舟帥一鯨，此日天地訢合，江流十許里，林巒夾兩涯，縱象若食葷，鯨駐半流，游舟直底海門而上岸，有蕭寺埋胔，有民屋，脩闔扇，余踞於墮巖，豪然而賦其辭。曰：振旅服兮起，旅亭下江流兮繫小舲。秋天朗兮遂大溟，賈舶萬里兮歛飄零。客有仙兮在蜻蜓，放笙鶴兮不可停。觀波浪兮笑獨醒，日色頃兮島嶼青，遨遊幾時兮籍寵靈。顧問何如，皆曰漢武秋風口臭耳。共

大咷而上舟汎流忽焉一壯士披網一童擊汰來曰既獲多從君等者則咤聒妨漁也皆欣躍探鮆中朱盧鯉各數枚大尺有五三寸鯖鮠發發乃就北岸而羹且膾炙以助行厨然而移席於叢祠華表間寒蟬淒其石泉潺湲假寐不堪凜冷晚籟斷夢已而上舟倏忽入故渡挈餘魚數枚還而後前遊之浴友荐手其交如水後至之浴友互把袂其情斷金有徂人有丹人有播人二有攝人二有粵人余時號七俠皆點鷺無軒輊可謂極一場之遴選者矣於是泉婢若

無轡策而御驛馬也七俠情歛甚昵浴泉必魚貫旅次迭麋至疾疢相救緩急相拯則故危危而無害窮窮而無難忽忽至中秋由邑可一里有一游店先是店主人屢挑吾徒吾徒輒相謂曰吾輩殊鄉異州遠者數千里一旦樗散則生涯叵期盍今宵痛飲於彼焉聿飛一束以要其樓而履屐追隨店主人慇懃掃樓皆陽爲相逐讓而登焉倚欄眺江山暮色奇甚少焉張燭而粲盤尊羹之美瓷盤鱸膾之鮮及蟶螯鼈鳧之珍醯醢鹽梅以私袖藜蔓葷以殺晉實筵蠶食

不可盡七俠皆弗下飲食二伯其喜可知然邊雲蒙
龍失仙娥所在皆顰頷搔頂茲一客抽笛數弄皆謂
余曰子莫佗技未嘗介宴聞日賦海門也非乎茲兼
離情以贖責可也余雖無似弗得已曰羈旅遊樓夜
月遲邊雲鬱得別離辭四筵各是佗鄉客豈莫明輝
照所思俄頃西風驅妖象孤月已挺東巔也三竿夾
氣襲樓皆拍手揶揄曰幸得其處哉乃俯仰乃起卧
乃歌乃舞已而交歡極離恨崩此昔鶻且鳴佗客皆
既去樓客仍未下酩酊不可持余獨清焉欠伸澤劍

店僮爲之謂曰佗客皆去諸君無意易處而復讌乎
予解其意卽下跛倚於店前稱江曲之竒諸客因猿
連下已旅次之奴婢皆照提燈以先各被誘加興還
然而止何揮手離散矣不記前後浴友之姓名于今
追惋焉肅文曰初余與大阪旅次主叟浴焉叟儉急
而無所交接余亦佩弦故居也二旬靡可記辟諸游
泗濱而不得浮磬也乃謂養生之道奚用儉且急爲
於是其後獨佩韋到託一囊于旅次主人不問所以
出浴游倍舊然而其効半前借諸甜雞肋而底無味

於乎過不及之間、不容飄忽、可不節邪。

岱海堂文集初編卷之七

岱海堂文集初編卷之八

越后

市島肅文敬季著

姪 處德大美輯校

紀事

紀余疾病事

乙未年肅文不佞齒十有九春三月與仲氏景茂始行賈於京畿同侶供七人曰久右衛門曰九郎次曰喜八曰長兵衛曰久藏去越後水原四五日程而信野步^至信野三二日程而久右衛門久藏取甲斐路別

焉此詣身延而游東都者也而五賈豎行二三百許里至美濃大井亭而景茂匹馬直馳京師肅文九節次喜八長兵衛屬尾張路而欲霄略伊勢而會景茂於京師然不佞宿官亭而得疾弗食初但頭風已翌詰朝就七里渡舟舟中渴甚掬飲海水弗已既而繫舟於桑名城頭正午煦匍匐上岸不能步因請同旅投逆旅惡寒發熱太甚輒傾一湯劑而啜熟粥二盃蚌羹一盃尋吐激而寒熱如較解因傭扛夫明發委兜子與諸生相後先故晨昏百里不得徐昇暑濕風

備嘗疾益加焉自神勢至京師數百里苦澀艱難體憊甚若寐而若寤妄語狂咄不知晝夜况日之發晚乎喜八性篤實而如家奴扶臥起辨飲食長途不衰漸到京師而舍五條橋東通家越三氏之隱居得相見景茂越三翁慈眼其媼阿國亦如家人藥餌衣衾及百噲好欲之若承蜩家孥相爲勦勞景茂食不甘味夜不能寐黎明窺疾少間卽出賈初皆以爲聊觸瘴癟耳爰得息肩則疾從渝也是故屬市醫不問匕剉疾且入骨髓稱良醫者繼踵更診脈乍藥二三飲

而固辭不來。不服湯十數日而不効，亦不能莫謝絕焉。夫藥不應疾，其害酷於矢石。當此，若視病而稱不敏，不理剗去者，才足爲良。於是發駛步致家鄉。先是九郎次長兵衛各卒業而歸，因具告病狀于鄉親。是告家慈尚在，聽之而弗嘗食。弗屬寢，伯氏仲氏數輩侍坐於左右而議之。諸兄各乞命焉。伯氏曰：「非識大體，通緩急，然熟其土者不可。」又調年長體尚壯，扶持病生者一人以爲之。小廝家慈曰善。由是先兄武啟舊隸兵助，夕受命且屬旅，率日行百四五五十里中道。

而遇一走急足，曰：「僕往越之水原者，君等自北陸來，水原何其因！」出其書，兄武啟且喜且驚，謂是投余家書也。毀緘報云：「病滋危急，命在旦夕。無聊悲酸，不能讀。」卽從脚夫便道晝夜取疾到京師。當此時，癰疽亘半身，仰卧若覆龜，不能寸動骨立，土色殆非人見。兄武啟雨泣淋漓已。武啟曰：「病雖篤也，齒未也擇國手，則生也。於是請監察御鑿山腸道作君，君迺枉駕而望，色聞，敷寫形切脈乃予一刀圭，曰：『服之，嚙弭則治矣。』不者，非予之所知矣。雞鳴，嘵歇，仲氏走告山腸君。

君卽來而問其所劇。告僕曰：方今六月，裸也難禁。然屏障圍之，重衾覆之，頂毛鬱鬱若。身架席，沸鼎君曰：余能繜之迺教。其隸屬壞古布，以爲禱。裸臥之，覆以緺衣。而髡之。其後又問：得口腹無嗜物邪？僕曰：方今洩汗而腑臟涸，金石之堅猶將銷鑠而挺解。故壯士不獲冷焉與肥焉者不耐。而况病軀乎？君曰：余能允之。輒俾飲寒水，啜滋味，然而竟按匕曰：生之病莫能治之者，藥石失其所，倒兵凌雜所從來久矣。夫氣血與藥潰而疾追膏肓，是以諸症侵掠蠭起，多端也。

宜擊剝以逐其脅，從焉暨滅其賊焉。夷其土焉，則曠日離久不可預期。先使外醫大和見立者，刃破癰疽以發膿血矣。因若其教果，膿血數升，一再替盥器。山腸君曰：生也可治矣。勿憂爾後禁膏梁有品，當是時景茂貿易業已畢，迺使修旅裝而歸家鄉。以大鑿之言告鄉親，然後爲越三氏。不寧息辭而移居於富小巷鱗屋某別莊。然宗族之奴客長七者，未鬻其貨物，因寄食而爲小廝。於是自炊自食，畧若都民。山腸君父子及門下受業生，昧爽更叩扉。大和子亦旬二三

來兄武故天性敏而急在家鄉與時賣焉若猛獸擎鳥然多病而喜繁猶江河曳鼈尾則渴而不飲然一旅居僅方十餘步一病弟驕姑息恣睢而狠戾弗聽從敵甘臘罵苦惡被輕服叫麤重然兄優容之從事於治療能微爲焉事有宜適物有節度爰編狹室三伏醞病褥汚穢臭氣撲鼻然兄彊飲食弗避焉或束之鬚髮或押之膾汁其友于勤勞不可勝記矣兵助亦能介之不倦朝暮熏炊煙辨飲食摩肩背拳兩脚時持發戲謔遺娛病間然病生愈驕而饕餮太甚矣

是以屎溺不通利腫脹暴肥山腸君相之詰其飲食果皆所日禁止也因大怒曰淹滯永久則雖令扁鵲治內巫咸治外尚何及哉生獨胡爲者憇壞苦父兄僕恐懼不能應君又謂兄曰病生無狀而格此極平安多醫可選高手以報鄉親也兄對曰辱禁方久矣雖死不請佗家君曰不然也是何意之有彼儻捨之則我復取之勿猜矣於是請福井某福井子來診脈熟視而去云不治矣卽走告山腸君君曰我有未盡也數日絕鹽味可矣爾來懲艾旦暮食粥已然湯劑

倍于前四三日而不食因憇之君曰薄鹽味者可而
又乞吃蒜茄卽容之蒜茄所嗜日吃猛烈品一二果
食荐加十餘日而痒疥發支體九竅之外已弗充
似癩子然山脈君到欣然而笑曰所謂滅其賊焉夷
其土焉也在旬月已矣案辭方劑多多不可毛舉已
還屎溺復故水腫稍稍通利自此氣色相旺如珍木
之蘗移沃土而枝葉萌牙或籠鶴之翮漸長而望雲
霄遂得委身于兜子以歸於家鄉辱僕小子何者也
臥病于千里而使家慈若痛閼伯仲若苦故舊若勦

勞家奴若役大鑿若焦魂矣虔謹而不可忘焉也矣

奉記先考昆季事

伯父年五十九歲而逝伯母年八十七歲而逝先考
年六十二歲而逝叔父年七十四歲而逝季父年六
十八歲而逝昆季俱五賢伯父在嘗僕小子孩提不
能識焉雖然粗聞之父兄云其爲人一聽古先聖王
之道而弗信佛之誕妄矣孝養友于不衰小心敦慈
出於天性雖三代之良民莫尚焉伯母者嫁竹內某
當其家方富時而伯母不堪多病莫不湯液醴灑備

甞鑲石橋引案杭毒熨皆盡眠焉其家亦不幸產業破壞迄售田鬻家鶴居莫定伯母之疾疾動加前然整肅益堅先考恤之懼女性之鬱悒以醞釀舊疴於是寒暑則必饋藥餌以慰喻之春秋則必贍旅裝教以游歷於名都勝境爲爾凡十餘年是以舊疴稍稍癒而老益便體也然先考一日謂子弟曰予兄弟不爲少伯氏雖旣物故子弟不爲不肖姊之家唯貧也已矣何皆居忍賄其艱苦而今而後至姊沒天年當算姊家之衣食而各更輪轉米錢以贍焉子弟靡不

嘆服者故伯母生平藉口於先考不置嗟先考之仁恕豈翅於姊之家也邪寬容靡弗賑窮困來叔父愛人不倦僕小子自童駢數馴慈惠若乃治產積居與時逐者陶朱家之亞流而能蹈節儉以戒子姪季父亦海內之逸民業已占獲田數十頃而爲足矣因求于外看破浮屠說而不甚愛焉迨晚年而好刀劍亦一奇癖也恒耽軒岐之方術救里民之疾病往往有効里民饑有効而無糲靡不乞匕劑者僕小子昔年苦固疾而不起當此之時季父所友善好鑿僧某會

寄寓於其里，因召僕小天使僧診僕之脈，以案視云
云，而盡方焉，然後能起步服湯數月而復故。夫我家
有伯季父母如許，與世之貪暴苟偷，生作俑遺臭於
後世者，弗得不天淵。今茲日東寬政丙辰春正月六
日，伯母最壽而歸窀穸，且夫以先考之戀戀于伯母
及伯季父咸殫歿悲歎想像，竟盥漱謹而書記之。

紀丙辰歲水

大日本寬政八年夏六月四日，粵后國蒲原郡大水。
先是，浹旬山山吞吐雲，妖氛數數，平晝炎威酷而弗

風，弗雨或陰或晴，是以鬱蒸無處於避，雖三尺之童，
識天醞霖雨輒雨也。七日巨者如繩索，細者似繭，巨
細交降，而蛇龍突出，洪水大至，江溢河決，蕩蕩懷山
襄陵，潰濩奔浪，漂殺熟麥及五稼之苗，於是茆屋往
往載人而浮，雖有舟楫，摩能濟之者下條去阿河也。
十餘里蒙其害也，最薄然倉廩不沈者一板，繫舟於
屋柱，况邊陲之聚落爲巢而居，懸釜而炊，可謂奇而
怪。昔老曰：昔六十年前之水，四十年前之水，雖皆大
也，其去速而不有甚害矣。因狃其故而不備預，今夫

水至而亦浹，旬澤鹵卑溼之地，渺乎若海，不見水端。加旃天曠，而雨仍數，數書曰：洚水儆予，比之乎堯之告之水使鯀治之，九載績用弗成，則猶覆甕與一滴，雖然一郡而已，蒙若害也，亦一郡之大厄哉？於是焉上舉賢哲以恤凶荒，則豈啻一郡之幸邪？市

島肅文生四十年，撫然紀之。

紀越後七奇事

越後者，本邦北藩之一大州也。東鄰陸奥出羽二州，由鼠關抵市振亭西鄰越中州，橫千餘里，由北海南

抵信濃上毛二州，縱皆五百許里，州內諸侯之都附庸之邑，輔車相依焉。官府相犬牙焉，神祇浮屠之區，宇散粟焉，有名山大川，有荒藪洪湖，咸異邦之所以驚嘆也。舊古

朝廷以其有北荒絕爲投卑之城矣。厥彭著者，加茂二郎牢，魄棲遲焉，池亞相亦繼焉，負羈絏從者，皆艱軌于幽僻，勝國之支流稍爲種落云。爰平余吾維茂之曾裔迄數世家，聲不衰。鼻祖領此土之上游乎，將左遷焉，未不詳也。有職之姬妾遭閔凶，失耦而徒跣彷徨者，前有維茂之室，後有菖

蒲及巴且夫空師親師日師連錫奇踪迹至_下上杉氏
鎌信雷^如征霆擊除殘誅暴山野含血而鬼火亘延袤
數百里雖有濟世之勲其虐亦酷自古茲缺望而興
草木朽茲墊隘而填講壑者幾也傳曰物之所聚斯
有神蓋其魂魄憑依於古壘舊館而爲怪者有之高
山大溟闊澤之氣結而爲異者有之其後昇平日久
雖物產饒贍而爲富國弗能莫異襲焉是故越後人
到佗州則佗州人必謂越後有七奇異而詰問之然
込憲不一二之殆苦應對杜撰居多也余亦游佗州

而詰之雖神臆記漸歸孟浪聽之人解體余生四十二年未盡之一日披野乘得其正說其一奇曰御神
樂嶽之御神樂在蒲原縣小川鄉嶽上時時金石鏗
鏘二奇曰關太山之七坊主在頭城縣山中至七鼓
則見僧形國俗號僧云坊主三奇曰難波山之八成
瀧在頭城縣至八鼓則山上見瀑布國俗名瀑布云
石臼風大出自其穴中始嵌竹筒于穴口以疏黃桃
矢有地下風吹發然之勢五奇曰黑川之草木在蒲

原縣鑿山間而汲草水，彙選所謂石脂水與其能亞燈油六奇曰土燭，斥鹵處處有異土可代薪以燭，七奇曰海鳴天欲雨，潮聲如雷，聞數十百里不知鵬于海運之圖南，此之云七奇矣。又空海之數異，親鸞之五異，日蓮之三異，其徒之所口碑，又河內之無榜塔出龍池，其寺主必寂，往往風狸翦人而人不曉焉，芳荷谷之馬石生白毛，生子石雞到白墻，則不能鳴，五十公野之古松晝興夜寢，其魂周流海內，借路費於路人而還，卽懸阿堵一緡，於枝以贖其人之類。

數十怪不可毛舉易詰而巫鼓乎七奇豈不亦怪中之怪哉於乎雖孔聖再生豈能如水土怪僉殫辨其所以焉乎



岱海堂文集初編卷之八

